

CYSTUS 052

INFEKTBLOCKER®

MIEL-ORANGE

FR



Dispositif médical

Veuillez lire attentivement la notice!

Domaine d'utilisation: Cystus 052 Infektblocker® est une pastille qu'on laisse fondre dans la bouche et agir dans la cavité oropharyngée pour la prévention ou en traitement d'accompagnement de maladies virales et d'infections bactériennes des voies respiratoires supérieures, en particulier de celles causées par les virus de la grippe ou de rhume.

Composition: Extrait de *Cistus incanus* (Cystus 052®); poudre de miel, poudre de bananes, vanille moulue, huile d'orange, huile d'amande. Toutes les matières brutes sont issues de cultures biologiques contrôlées (vérification par les autorités de „Öko-Kontrollstelle Prüfgesellschaft Ökologischer Landbau mbH“).

1 comprimé = 0,037 unité-pain

Propriétés: Les bactéries et les virus sont liés de façon non spécifique et physique afin d'éviter la pénétration à l'intérieur des cellules. En raison de ce mécanisme d'action, un développement de résistances n'est pas à craindre.

Dosage et mode d'emploi: Utilisation préventive en présence d'un risque accru d'infection, en particulier peu avant et pendant le séjour dans une zone publique à forte fréquentation (par exemple à l'école, dans les grands magasins, dans les transports publics): laisser fondre lentement 1 ou 2 pastille(s) dans la bouche toutes les 60 à 90 minutes. Utilisation en tant que traitement d'appoint lors d'inflammations de la cavité oropharyngée: laisser fondre lentement 1 ou 2 pastille(s) dans la bouche 6 fois par jour, en répartissant les prises sur la journée. Aux doses indiquées, les pastilles Cystus 052 Infektblocker® conviennent également aux enfants, aux femmes enceintes et aux mères qui allaitent.



Interactions/contre-indications: Aucune influence sur des médicaments n'est connue dans le cadre d'une utilisation correcte.

Il est cependant recommandé de ne pas prendre les pastilles Cystus 052 Infektblocker® avec ou juste avant la prise d'un médicament.

Effets indésirables: Aucun effet indésirable ne devrait se produire dans le cadre d'une utilisation correcte.

Remarque importante: Les dispositifs médicaux doivent être conservés hors de la portée des enfants. Ne pas utiliser après la date de péremption !



Conserver au sec !

Emballages disponibles:

Boîte de 66 pastilles

Boîte de 132 pastilles

CYSTUS 052

INFEKTBLOCKER®

HONING-SINAASAPPEL

NL



Medisch hulpmiddel

Lees aandachtig de bijsluiter!

Toepassing: Cystus 052 Infektblocker® is een zuigtablet voor gebruik in de mond en keel, en wordt gebruikt voor de preventie en adjuvante behandeling van virusziekten en bacteriële infecties van de bovenste luchtwegen, met name die welke worden veroorzaakt door griep en verkoudheid.

Samenstelling: Extract van *Cistus incanus* (Cystus 052®); honingpoeder, bananenpoeder, gemalen vanille, sinaasappelolie, amandelolie. Alle grondstoffen zijn afkomstig van gecontroleerde biologische teelt (getest door het milieucontrolebureau Prüfgesellschaft Ökologischer Landbau mbH).

1 tablet = 0,037 BE

Eigenschappen: Bacteriën en virussen worden op specifieke wijze fysisch gebonden. Daardoor wordt het binnendringen in de lichaamscellen in grote mate belemmerd. Met dit mechanisme wordt geen resistentie verwacht.

Toepassing en dosering: Als preventieve maatregel bij een verhoogd infectierisico, vooral kort vóór en tijdens een verblijf in drukbezochte openbare ruimtes (bijv. school, supermarkt, het openbaar vervoer): 1 – 2 tabletten langzaam in de mond laten smelten, met een tussenpoos van 60 tot 90 minuten. Als ondersteunende therapie bij ontstekingen in de mond en keel: 6 x per dag 1 – 2 tabletten langzaam in de mond laten smelten, goed over de dag verdeeld. Cystus 052 Infektblocker®-tabletten zijn in de bovenstaande dosering ook geschikt voor kinderen, zwangere vrouwen en vrouwen die borstvoeding geven.



Interacties/contra-indicaties:

Bij normaal gebruik zijn geen geneesmiddelinteracties bekend.

Toch mogen Cystus 052 Infektblocker®-tabletten niet direct samen met andere geneesmiddelen worden ingenomen.

Bijwerkingen: Bij normaal gebruik zijn geen ongewenste bijwerkingen te verwachten.

Let op: Medische hulpmiddelen buiten het bereik van kinderen bewaren. Niet gebruiken na de vervaldatum.



Bewaren op een droge plaats!

Verpakkingseenheden:

Doos met 66 tabletten

Doos met 132 tabletten

CYSTUS 052

INFEKTBLOCKER®

HONIG-ORANGE

DE



Medizinprodukt

Bitte Gebrauchsinformation sorgfältig lesen!

Zweckbestimmung: Cystus 052 Infektblocker® ist eine Lutschtablette zur Anwendung im Mund-Rachenraum und dient der Vorbeugung sowie der begleitenden Behandlung von Viruserkrankungen und bakteriellen Infektionen der oberen Atemwege, insbesondere solcher, die durch Grippe- und Erkältungserreger verursacht werden.

Zusammensetzung: Extrakt aus *Cistus incanus* (Cystus 052®); Honigpulver, Bananenpulver, gemahlene Vanille, Orangenöl, Mandelöl. Alle Rohstoffe stammen aus kontrolliert biologischem Anbau (geprüft durch Öko- Kontrollstelle Prüfungsgesellschaft Ökologischer Landbau mbH).

1 Tablette = 0,037 BE

Eigenschaften: Bakterien und Viren werden unspezifisch physikalisch gebunden und so weitgehend am Eindringen in die Körperzellen gehindert. Aufgrund dieses Wirkmechanismus sind Resistenzentwicklungen nicht zu erwarten.

Anwendung und Dosierung: Vorbeugend bei erhöhtem Infektrisiko, insbesondere kurz vor und während des Aufenthalts in gut besuchten öffentlichen Bereichen (z. B. in der Schule, im Kaufhaus, in öffentlichen Verkehrsmitteln), im Abstand von 60 bis 90 Minuten 1 – 2 Tabletten langsam im Mund zergehen lassen. Zur unterstützenden Therapie bei Entzündungen im Mund- und Rachenraum gleichmäßig über den Tag verteilt 6 x täglich 1 – 2 Tabletten langsam im Mund zergehen lassen. Cystus 052 Infektblocker® Tabletten sind in der oben angegebenen Dosierung auch für Kinder, Schwangere und Stillende geeignet.



Wechselwirkungen/Gegenanzeigen: Eine Beeinflussung von Arzneimitteln ist bei bestimmungsgemäßigem Gebrauch nicht bekannt. Dennoch sollten Cystus 052 Infektblocker® Tabletten nicht unmittelbar zusammen mit Arzneimitteln eingenommen werden.

Nebenwirkungen: Bei bestimmungsgemäßigem Gebrauch sind keine unerwünschten Nebenwirkungen zu erwarten.

Bitte beachten: Medizinprodukte für Kinder unzugänglich aufbewahren. Nach Ablauf des Verfalldatums nicht mehr verwenden.



Trocken lagern!

Packungsgrößen:

OP mit 66 Tabletten
OP mit 132 Tabletten



Fabricant: | Fabrikant: | Hersteller:

Teutopharma GmbH.

Am Teuto 14, D-33829 Borgholzhausen

Informations supplémentaires et distribution BE/LU/NL:

Nadere informatie en verkoop BE/LU/NL:

Weitere Informationen und Vertrieb BE/LU/NL:

HANFF Global Health Solutions s.à r.l.

53-54, ZA Triangle Vert

L-5691 ELLANGE

Licence: | Licentie: | Lizenz:

Dr. Pandalis Urheimische Medizin GmbH & Co. KG,

Am Teuto 14, D-33829 Borgholzhausen

